



## PROJET GALF

# Rapport d'activités Août 2015

<http://www.wara-enforcement.org/>

### Sommaire

Points principaux .....	2
1 Investigations .....	2
2 Opérations .....	2
3 Légal .....	3
4 Media.....	4
5 Management .....	6
6 Relations extérieures .....	6
7 Conclusion .....	7

## Points principaux

- un trafiquant international arrêté en flagrant délit de détention, commercialisation et exportation de deux singes à nez blanc.
- Un officier du Ministère de l'environnement arrêté (ex chef de l'organe de gestion CITES) en complicité avec les trafiquants par la délivrance des permis frauduleux CITES.
- Relâché de deux singes à nez blanc dans la forêt classée de Ziama.

## 1 Investigations

### Indicateur

Nombre d'investigations menées	<b>3</b>
Investigations ayant abouti à une opération	<b>2</b>
Nombre de trafiquants identifiés ce mois-ci	<b>3</b>

- **03** enquêtes ont été réalisées durant le mois d'Août à Conakry.
- Durant le mois d'Aout 2015, le département d'investigation a mené **03** enquêtes dont **02** ont abouti à une opération.

## 2 Opérations

### Indicateur

Nombre d'opérations ce mois-ci	<b>2</b>
Nombre de trafiquants arrêtés	<b>2</b>
Nombre de trafiquants en fuite	<b>1</b>

- **2** opérations ont eu lieu :

- le **19 août 2015**, une opération mixte du Ministère de l'intérieur (BCN d'Interpol), du Ministère de l'environnement avec l'appui technique et matériel de GALF (Guinée Application de la Loi Faunique) a abouti à l'arrestation d'un trafiquant international en flagrant délit de détention, commercialisation, exportation des espèces partiellement protégées dans la commune de Kaloum.

-Le **21 août 2015** une équipe mixte composée du Ministère de l'Intérieur (BCN d'Interpol), avec l'appui technique et matériel de Galf a abouti à l'arrestation d'un grand officier du Ministère de l'Environnement (ex chef de l'organe de gestion CITES) qui était en complicité avec les trafiquants en leurs délivrant des permis CITES frauduleux pour favoriser leurs transactions.

### 3 Légal

#### Indicateur

Nombre de suivi d'audience (préciser le lieu et raison)	<b>1 cas :</b> -Ben Youssouf Donzo (cour d'appel de Kaloum)
Nombres de trafiquants derrière les barreaux ce mois-ci (Préciser le lieu)	<b>3 cas :</b> -Mamady Cissé (Prison centrale de Faranah) -Thierno Barry (Prison centrale de Conakry) - Ansoumane Doumbouya (Prison centrale de Conakry)
Nombre de trafiquants en attente de procès ce mois-ci	<b>3 Cas :</b> -Cas des Chinois et corne rhinocéros, -Thierno Barry, -Ansoumane Doumbouya

- **1** audience s'est tenue dont **1** à la Cour d'appel de Kaloum avec **5** présumés trafiquants poursuivis dont **3** en détention et **2** sous contrôle judiciaire en attente de jugement.
- Durant le mois d'août 2015 le département juridique a effectué plusieurs activités dont les plus dominantes sont :

- **Cas ben Youssouf Donzo**

Suite à l'obtention de la cédule de citation permettant la comparution du prévenu, le département juridique a assisté à une première audience en appel au cours de laquelle toutes les parties n'étaient pas représentées. Par conséquent, la prochaine audience fut programmée après les vacances judiciaires.

- **Obtention du jugement de Daouda condé et Mamady Cissé**

Après la condamnation des prévenus l'un à 3 mois et le second à 6 mois de prison ferme, le département a effectué un déplacement sur Faranah afin d'obtenir le jugement auprès du président du tribunal de première instance de Faranah.

- **Opération Thierno Barry - Ansoumane Doumbouya**

Le département juridique a participé intensivement dans ces affaires, de la planification de l'opération, l'arrestation, la rédaction des procès-verbaux, la perquisition, les visites de prison, le déferrement et sans occulter le suivi juridique du cas qui est présentement en instruction.

- **Le relâchement des animaux saisis**

Sous les auspices du Ministère de l'Environnement et des Eaux et Forêts avec l'appui technique et financier de GALF, le département juridique a participé activement à l'opération du relâchement des deux animaux sur le plateau d'une chaîne de montagne dans une forêt primaire de Ziama à Macenta, ville située à 801 km de la Capitale de Conakry où ces primates avaient été saisis.

## 4 Media

### Indicateur

Nombre de pièces médiatiques totales : 5			
Pièces télévision	Pièces presse radio	Pièces presse internet	Pièces presse papier
0	0	5	0

- Au courant du mois d'août 2015, il y a eu production de 5 pièces médiatiques dans la presse guinéenne en ligne dont 0 pièces télévision, 0 pièces radio et 0 pièces papier. Ces publications portaient sur l'arrestation de Thierno Barry, trafiquant international d'espèces animales protégées et son plus grand complice Ansoumane Doumbouya, haute autorité auprès du Ministère de l'Environnement et des Eaux et Forêts, impliqué dans la livraison frauduleuse des permis CITES aux trafiquants.

Les exemples de captures des pièces médiatiques produites :

The screenshot shows the website KIBANYIGUINEE.INFO. The main headline reads: "Trafic d'espèces protégées : L'ancien Directeur de la CITES mis aux arrêts et incarcéré !". The article text states: "Ansoumane Doumbouya, l'ancien Directeur de l'organe CITES (Convention Internationale sur le Commerce des espèces sauvages de la flore et de la Faune menacée d'extinction) en Guinée, a été mis aux arrêts la semaine dernière à Conakry par le Bureau d'INTERPOL suivant une investigation. Ansoumane Doumbouya serait impliqué dans le trafic de faune, l'usurpation de titre et de fonction, l'extension illégale de l'autorité publique, la contrefaçon, la complicité et la corruption. Différents rapports, incluant celui du Secrétariat Général de la CITES, Convention international des Nations-Unies, implique Ansoumane Doumbouya dans le trafic de faune, l'usurpation de titre et de fonction, l'extension illégale de l'autorité publique, la contrefaçon, la complicité et la corruption." A video player on the right shows a man speaking with the caption: "Arrestation des guinéens en Angola : « nous demandons la libération immédiate de nos compatriotes », réagit Bantama Sow".

The screenshot shows the 1&1 website with the same headline: "L'Ancien Directeur de la CITES mis aux arrêts et incarcéré !". The article text is identical to the one in the previous screenshot, detailing the arrest of Ansoumane Doumbouya by INTERPOL and his involvement in wildlife trafficking and corruption.

ACCUEIL POLITIQUE ÉCONOMIE **SOCIÉTÉ** LIBRE OPINION INTERVIEW SPORT ANNONCES NOUS CONTACTER ▾

Accueil » Société » L'ancien Directeur de la CITES mis aux arrêts et incarcéré !

## L'ancien Directeur de la CITES mis aux arrêts et incarcéré !

in Société 26 août 2015 0

J'aime 108 +1 0 Tweeter 0 Share 7 Submit

**A**nsoumane Doumbouya, l'ancien Directeur de l'organe CITES (Convention Internationale sur le Commerce des espèces sauvages de la flore et de la Faune menacée d'extinction) en Guinée, a été mis aux arrêts la semaine dernière à Conakry par le Bureau d'INTERPOL suivant une investigation. Ansoumane Doumbouya serait impliqué dans le trafic de faune, l'usurpation de titre et de fonction, l'extension illégale de l'autorité publique, la contrefaçon, la complicité et la corruption.



Différents rapports, incluant celui du Secrétariat Général de la CITES, Convention International des Nations-

SOUTENEZ VISION GUINEE

ARCHIVES

Choisir un mois ▾

août 2015

L	Ma	Me	J	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

Radio Communautaire Renaissance fm 95.9

Accueil Actualité Emissions & Editions Contactez-nous Notre Personnel ▾

Nos sponsor

Changer la langue

Select Language ▾

**L'ancien Directeur de la CITES mis aux arrêts et incarcéré !**  
 Créé le mercredi 26 août 2015 09:19 | Publié le mercredi 30 novembre -0001 00:00 | Écrit par Administrator | 0 | Affichages : 59

**CITES**

Ansoumane Doumbouya, l'ancien Directeur de l'organe CITES (Convention Internationale sur le Commerce des espèces sauvages de la flore et de la Faune menacée d'extinction) en Guinée, a été mis aux arrêts la semaine dernière à Conakry par le Bureau d'INTERPOL suivant une investigation. Ansoumane Doumbouya serait impliqué dans le trafic de faune, l'usurpation de titre et de fonction, l'extension illégale de l'autorité publique, la contrefaçon, la complicité et la corruption.

Différents rapports, incluant celui du Secrétariat Général de la CITES, Convention

Société Civile



# Vérificateur

Bienvenue sur [www.leverificateur.net](http://www.leverificateur.net) L'info Guinéenne à la source

ACCUEIL INTERVIEW ACTUALITE DEPECHEs VIDEOS PHOTOS PODCOASTS CONTACT



Date de Publication: 2015-08-26 12:21:03

**L'ancien Directeur de la CITES mis aux arrêts et incarcéré !**

Ansoumane Doumbouya, l'ancien Directeur de l'organe CITES (Convention Internationale sur le Commerce des espèces

INTERVIEW



PARTENAIRES



## Liens des 5 articles publiés :

- 1) <http://www.leverificateur.net/contenu.php?ref=3031>
- 2) [http://www.kibanyiguinee.info/news\\_fiche.php?id=3318](http://www.kibanyiguinee.info/news_fiche.php?id=3318)
- 3) <http://www.visionguinee.info/2015/08/26/lancien-directeur-de-la-cites-mis-aux-arrets-et-incarcere/>
- 4) <http://www.lejourguinee.com/index.php/fr/societe/5884-lancien-directeur-de-la-cites-mis-aux-arrets-et-incarcere>
- 5) <http://www.renaissancefm.com/2982-lancien-directeur-de-la-cites-mis-aux-arrets-et-incarcere>

## 5 Management

### Indicateur

Nombre de juriste en test	0
Nombre de media en test	0
Nombre d'enquêteur en test	0
Nombre de comptable en test	0
Nombre de formations dispensées à l'extérieur (police, agents des parcs etc...)	0
Nombre de formations internes au réseau (activistes envoyés en formation dans le réseau EAGLE)	2

- Pour appuyer l'opération et la suivie juridique de l'arrestation de l'ancien chef organe CITES et son complice La directrice de WCP et le chef de département investigation de LAGA ont séjourné à Conakry.

## 6 Relations extérieures

### Indicateur

Nombre de rencontres		<b>12</b>	
Prise de contact pour demande de collaboration/soutien	Suivi de l'accord de collaboration	Ratification de la collaboration	Collaboration Sur affaire/formation en cour
			<b>12</b>

- En vue d'établir ou de maintenir les relations avec les partenaires et autorités ainsi que dans le but d'assurer le suivi des dossiers, des rencontres ont eu lieu avec:
  - 1 Le Procureur de la République auprès du TPI de Kaloum ;
  - 2 La substitute du procureur de la République auprès du TPI de Kaloum
  - 3 Le juge d'instruction en charge du de l'affaire de l'ancien chef CITES.
  - 4 Le chef BCN de Conakry
  - 5 Le point focal de la criminalité faunique auprès du Ministère de l'intérieur

- 6 Le point focal de la criminalité faunique auprès du Ministère de l'environnement
- 7 Le point focal de la criminalité faunique auprès du Ministère de justice
- 8 Le régisseur de la Prison centrale de Conakry
- 9 Le chargé du contentieux auprès de l'agent judiciaire de L'État
- 10 Le régisseur de la maison centrale de Conakry pour la visite de prison
- 11 Le greffier en chef près du TPI de Faranah pour l'obtention de l'acte de jugement sur Mamady Cissé et Daouda Condé.
- 12 Le commandant de la forêt classée de ZIAMA

## **7 Conclusion**

Le mois d'août 2015 reste marqué par les deux opérations qui ont conduit à l'arrestation de Thierno Barry, trafiquant international d'espèces animales protégées et son complice Ansoumane Doumbouya, haute autorité auprès du Ministère de l'Environnement et des Eaux et Forêts et ancien Chef de l'Organe CITES en Guinée pour être impliqué dans la livraison frauduleuse des permis CITES. Ainsi, une mission diligente a été menée sur Macenta pour le relâchement des animaux saisis

La collaboration entre le projet GALF et les autorités ainsi qu'avec les autres partenaires de l'application de la loi est toujours aussi forte et productive.